

## اعلان

ابداء اهتمام باخلاء المرضى العراقيين خارج العراق واستقدام الفرق الطبية الى العراق

رقم ٢٠٢٥/١

١. تدعو وزارة الصحة /مكتب الوزير/قسم العقود المستشفيات الاجنبية المتخصصة من الدول المؤهلة قانونا لتقديم ابداء اهتمامهم بالتعاقد بخصوص اخلاء مرضى خارج العراق واستقدام فرق طبية داخل العراق.

٢- تقوم وزارة الصحة بإرسال فرق طبية متخصصة وعلى نفقة المستشفى لتقييمها على ارض الواقع من الناحية الفنية والقانونية والمالية قبل التعاقد .

٣- يمكن لمقدمي وثائق ابداء الاهتمام من ذوي الاهلية القانونية الحصول على معلومات اضافية من وزارة الصحة /قسم العقود/الطابق الاول البريد الالكتروني لقسم العقود

(E-mail:moh\_contracts2008@yahoo.com)/moh\_contracts2008@moh.gov.iq

٤- على مقدمي وثائق ابداء الاهتمام ان يستوفوا المعايير ومتطلبات التأهيل بما في ذلك المتطلبات القانونية والفنية والمالية وكما مذكور في المتطلبات المرفقة مع الاعلان .

٥- يتم تسليم وثيقة ابداء الاهتمام على العنوان ادناه ابتداء من تاريخ النشر في الموقع الرسمي للوزارة ولغاية ٢٠٢٥/١٢/٣١ الساعة (١٢ ظهرا) بتوقيت بغداد (اعلان مفتوح) وسوف يتم رفض الوثائق المتأخرة بعد هذا الموعد .

العنوان/بغداد- باب المعظم -وزارة الصحة /مكتب الوزير/قسم العقود/الطابق الاول .

اسم المخول وفاته:

مستشفى أو المركز التخصصي:

المعالين والمطالبات الأولية المطلوبة لقول عرض المستشفى أو المركز التخصصي للعمل ضمن برنامج الاستقدام والاخلاء:

الحالة	عرض المستشفى مستوفي كافة المتطلبات	عرض المستشفى يتطلب اكمال نواقص	يرد عرض المستشفى لعدم استيفائها المتطلبات
١. وجود اجازة تأسيس ومزاولة مهنة نافذة للمستشفى أو للمركز التخصصي	١. تتعهد مستشفى كافا ان تلتزم اثناء اقامة العربية والانكليزية وعلى شكل كتاب رسمي موقع ومختوم من قبل الإدارة العليا للمستشفى أو المركز التخصصي	١. تتعهد مستشفى كافا بتحمل التبعات المالية والقانونية لتغطية المسؤولية الطبية	١. تتعهد مستشفى كافا بتحمل التبعات المالية والقانونية لتغطية المسؤولية الطبية
٢. الحد الأدنى للسعة السريرية المثبتة في اجازة التأسيس (للمستشفيات ٢٠٠ سرير) و (٧٥ سرير للمستشفى التخصصي العراقي)	٢. تتعهد مستشفى كافا بالبروتوكولات والطرق العلاجية المعتمدة عالميا لعلاج المرضى العراقيين	٢. تتعهد مستشفى كافا بتوفير عدد كاف من المترجمين ومتحدثي اللغة العربية	٢. تتعهد مستشفى كافا بالبروتوكولات والطرق العلاجية المعتمدة عالميا لعلاج المرضى العراقيين
٣. حصول المستشفى أو المركز التخصصي على شهادة اعتماد دولية في المجال الطبي نافذة (JCI, CCHSA, QHA, AACHS, AACI) او اي شهادة تحت مظلة ال ( ISO ) بشرط ان تكون دولية وليس محلية للمستشفيات الخارجية اما ما يخص المستشفيات داخل العراق فيجب ان تكون الشهادة دولية معتمدة او ISO + شهادة اخرى معتمدة لحين اصدار شهادة اعتماد وزارة الصحة العراقية	٣. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك	٣. تتعهد مستشفى كافا بتوفير السيولة المالية لدى وزارة الصحة العراقية	٣. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك
٤. وجود نظام للرقابة على المرضى الاجانب (من جنسيات اخرى) من قبل الجهات الرسمية للبلد او شركة تامين للاجانب ومعتمدة في البلد بالنسبة للمستشفيات الاجنبية خارج العراق اما للمستشفيات العراقية فتقدم شركة تامين معتمدة في العراق	٤. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك	٤. تتعهد مستشفى كافا بتوفير السيولة المالية لدى وزارة الصحة العراقية	٤. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك
٥. اسم المستشفى ورقم الحساب المصرفي الجاري الذي تعتمد المؤسسة الصحية بالتعامل مع وزارتنا ويجب ان يكون في البلد الاصل للمستشفى	٥. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك	٥. تتعهد مستشفى كافا بتوفير السيولة المالية لدى وزارة الصحة العراقية	٥. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك
٦. الكشف الصريبي السنوي لآخر سنة قبل التعاقد	٦. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك	٦. تتعهد مستشفى كافا بتوفير السيولة المالية لدى وزارة الصحة العراقية	٦. تتعهد مستشفى كافا بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون اي وسيط ثالث وتتحمل الشروط الجزائية على ذلك

اسم المستشفى	عرض المستشفى مستوفي كافة المتطلبات	عرض المستشفى يتطلب اكمال نواقص	يرد عرض المستشفى لعدم استيفائها المتطلبات
توقيع رئيس وأعضاء اللجنة	عضو	عضو	عضو



### Announcement

Showing interest in evacuating patients the Iraqs outside Iraq, and medical teams recruitment to Iraq No.1/2025

1. The Ministry of Health /Ministers Office /Contracts of Department invite the specialized foreign hospitals from legally eligible countries to submit an expression of interest in contracting regarding the evacuation of patients outside Iraq and the recruiting of medical teams inside Iraq.
2. The Ministryof health sends specialized medical teams at the hospital's expense to asses them on the ground in terms of technical, legal and financial aspects before contracting.
3. Persons with legal capacity for expressing interest documents can obtain additional information from the Ministry of Health / Contracts department /First Floor 'E-mail to the Contracts Department  
[moh\\_contracts2008@yahoo.com](mailto:moh_contracts2008@yahoo.com)/ [moh\\_contracts2008@moh.gov.iq](mailto:moh_contracts2008@moh.gov.iq)
4. Expression of interest providers must fulfill the standards and qualification requirements , including the legal , technical and financial requirements and as mentioned in the requirements attached to the announcement.
6. The offers of Interest document will be delivered to the address below, starting from the date of publication on the official website of the ministry until 31/12/2025 at 12 p.M Baghdad time (open announcement) and the late documents will be rejected after this date .

**Address:** Baghdad –Bab Al-Moadham-Ministry of Health / Ministers Office /Contract Department/First Floor.

The initial criteria and requirements that required to accept the offer of a hospital or specialized center to work within the recruitment and medical program, and the offer will be neglected if none of the below requirements and criteria are not provided .

<b>First: All documents and attachments below shall be in Arabic and English and certified by the Iraqi embassy in the country of the health institution or its representative</b>	
<b>1</b>	Having a license to establish and practice a valid profession for a hospital or specialized center
<b>2</b>	The minimum bed capacity installed in the establishment permit (for 200 beds hospitals and 150 beds Iraqi specialized hospitals) and (for 50 beds specialized centers) (75 beds for Iraqi specialized hospitals)
<b>3</b>	The hospital or the specialized center has accreditation certificate in the medical field(JCI,CCHSA,QHA,ACHSI,AACI) or any certificate under (ISQA) and it shall be international not local for the outside hospitals and for the local hospitals it shall be obtained international certificate or IOS + or any other certified certificate till issuing the obtained certificate from the ministry of health
<b>4</b>	The existence of a system for the control of foreign patients (of other nationalities) by the official authorities of the country or an insurance company for foreigners certified in the same country for the foreign hospitals outside Iraq and for Iraqis hospitals shall submit insurance company certified in Iraq
<b>5</b>	The name of the beneficiary and the current bank account number approved by the health institution in dealing with our ministry shall be in the original country of the hospital
<b>6</b>	Annual tax statement for the last year before the contract

<b>Second :All documents below shall be in Arabic and English in the form of an official letter signed and stamped by the higher management of the hospital or specialized center</b>	
<b>1</b>	The health institution pledges to bear the financial and legal consequences to cover the medical responsibility
<b>2</b>	The health institution pledges to follow internationally approved protocols and treatment methods for the management of Iraqi patients
<b>3</b>	The health institution pledges to achievement and bear the costs of obtaining a visa, tickets for the patient, his companion and the flight
<b>4</b>	The health institution pledges to provide a sufficient number of translators and distinguished hotel and treatment services for the patient
<b>5</b>	The health institution pledges to deal with the Ministry of Health directly and without any third mediator
<b>6</b>	The health institution pledges its readiness to work with the invoice system and when the financial liquidity is available with the Iraqi Ministry of Health
<b>7</b>	The health institution pledges to bear all costs of dispatching the ministerial team the health institution in the field if its offer is accepted
<b>8</b>	The health institution specifies the official email phone no. working for 24 hrs to contact with the patient during their period of stay and treatment in the country and contact directly with the department





### الشروط الأساسية للتعاقد المباشر

- ١- ان يكون حاصل على قرار اللجان الاستشارية الخاصة بوزارة الصحة العراقية لعمل في العراق .
- ٢- ان يتعهد بإقامة مخيمات استقدام ومهمات حسب المراكز المحددة من قبل قسم الاستقدام والاختلاء الطبي .
- ٣- ان يتعهد بتدريب الكوادر العراقية الساندة .
- ٤- ان يتعهد بتوفير كادر طبي متكامل للعمل .
- ٥- ان يتعهد بتوفير المستلزمات الضرورية لا سناد عملهم داخل العراق .
- ٦- ان يتعهد بالتعامل المباشر مع وزارة الصحة بدون وسيط .
- ٧- يتعهد بالعمل بنظام الفواتير لحين توفير السيولة المالية وكذلك بإيداع تأمينات في وزارة الصحة العراقية بقيمة ١٥ ٪ بعد انتهاء المخيم الطبي يصرف عند تحقيق المخيم اللاحق وفي حال التخلف تصادر الأموال كشرط جزائي .
- ٨- يتعهد باتباع الأسس العلمية الرصينة والأماليب الحديثة .
- ٩- ان يقدم ما يثبت أهليته للعمل وذا سمعة طبية واحصائيات جيدة جداً في المستشفى الذي يعمل فيه .

### Basic conditions for direct contracting

- 1-To be achieved an advisory committees decisions of the Ministry of Health to work in Iraq.
- 2-To undertake to establish recruitment camps and missions according to the specified centers by the Recruitment and Medical Evacuation Department.
- 3-To pledge to train supporting Iraqi staff .
- 4-To pledges to provide an integrated medical staff for work.
- 5-To pledge to provide the necessary supplies to support their work inside Iraq.
- 6-To pledges to deal directly with the Ministry of Health without an mediator .
- 7-To pledges to work with the billing system until financial liquidity is available ,also deposit insurance in the Ministry of Health with value 15% at the end of the medical camp, act upon achieving the next camp and in case of default money will confiscated as a penalty condition
- 8-To pledges to follow solid scientific foundations and modern methods
- 9-To provide proof of his eligibility to work and that he has a very good medical reputation and statistics in the hospital which he works with .

## اعلان للمستشفيات العراقية الراغبة لاستقدام الفرق الطبية داخل العراق

رقم ٢٠٢٥/١

١- تدعو وزارة الصحة /مكتب الوزير/قسم العقود المستشفيات العراقية المتخصصة لتقديم ابداء اهتمامهم بالتعاقد بخصوص واستقدام فرق طبية داخل العراق.

٢- يمكن لمقدمي وثائق ابداء الاهتمام من ذوي الاهلية القانونية الحصول على معلومات اضافية من وزارة الصحة /قسم العقود/الطابق الاول البريد الالكتروني لقسم العقود

(E-mail:moh\_contracts2008@yahoo.com)/ moh\_contracts2008@moh.gov.iq

٣- على مقدمي وثائق ابداء الاهتمام ان يستوفوا المعايير و متطلبات التأهيل بما في ذلك المتطلبات القانونية والفنية والمالية وكما مذكور في المتطلبات المرفقة مع الاعلان .

٤- يتم تسليم وثيقة ابداء الاهتمام على العنوان ادناه ابتداء من تاريخ النشر في الموقع الرسمي للوزارة ولغاية ٢٠٢٥/١٢/٣١ الساعة (١٢ ظهرا) بتوقيت بغداد (اعلان مفتوح) وسوف يتم رفض الوثائق المتأخرة بعد هذا الموعد .

العنوان/بغداد- باب المعظم -وزارة الصحة /مكتب الوزير/قسم العقود/الطابق الاول .



المعايير والمتطلبات الاولى المطلوبة لقبول عرض المستشفى او المركز التخصصي للعمل ضمن برنامج الاستقدام الفرق الطبية للمستشفى العراقي

ت	الوثائق والمستمسكات
١	وجود اجازة تأسيس ومزاولة مهنة نافذة للمستشفى او للمركز التخصصي
٢	الحد الأدنى للسعة السريرية في اجازة التأسيس (للمستشفيات ١٥٠ سرير) و(للمراكز التخصصية ٧٥ سرير)
٣	حصول المستشفى او المركز التخصصي على شهادة اعتمادية دولية في المجال الطبي نافذة
٤	وجود نظام للرقابة على المرضى الاجانب (من جنسيات اخرى) من قبل الجهات الرسمية للبلد
٥	اسم المستفيد ورقم الحساب المصرفي الجاري الذي تعتمد المؤسسة الصحية بالتعامل مع وزارتنا
٦	تعهد المؤسسة الصحية بتحمل التبعات المالية والقانونية لتغطية المسؤولية الطبية
٧	تعهد المؤسسة الصحية باتباع البروتوكولات والطرق العلاجية المعتمدة عالميا لعلاج المرضى العراقيين
٨	تعهد المؤسسة الصحية بالتعامل مع وزارة الصحة بشكل مباشر وبدون أي وسيط ثالث
٩	تعهد المؤسسة الصحية باستعدادها للعمل بنظام الفاتورة وحين توفر السيولة المالية لدى وزارة الصحة العراقية
١٠	تحديد المؤسسة الصحية الايميل الرسمي المعتمد لديها لغرض المخاطبات الرسمية واسم المخول بالمراجعة ورقم جوازه والعقد مع المستشفى ورقم هاتفه لغرض التواصل